

Conférences et communications

Communications à des colloques internationaux

1. « "Améliorons l'avenir de la maison de nos pères". Analyse d'une cassette audio produite par le Projet Environnement Communautaire Tominian (SOS Sahel - Mali) pour promouvoir les actions de l'ONG », communication au deuxième congrès de l'ISOLA (International Society for Oral Literature in Africa) à Chambéry, Université de Savoie, du 10 au 12 juillet 2002 (publiée).
2. « Une revitalisation des textes oraux : les contes diffusés par Radio Parana (San, Mali) », communication à la cinquième conférence de l'ISOLA (International Society for Oral Literature in Africa) à Banjul, Université de Gambie. Thème de la conférence : « The preservation and survival of african oral literature », du 15 au 17 juillet 2004 (publiée en anglais).
3. « La nomination entre synchronie et diachronie », communication en collaboration avec Sophie Dartoen au colloque internationale organisé par D. Monnerie et C. Méchin sur : « Nomination et Organisation Sociale », Université Marc Bloch-Strasbourg (UMR 7043 CNRS « Cultures et Sociétés en Europe »), 26-27 mai 2005 (publiée).
4. « Le patrimoine immatériel et la question de l'oralité », communication au colloque international sur les « Impacts de la tradition orale dans les médias de proximité : contes et conteurs en radio », Centre de communication de Parana, San (Mali), 22-24 juillet 2005.
5. « Radio locale et dynamique du conte en milieu rural africain : l'expérience d'une rencontre entre conteurs après dix ans d'interventions à Radio Parana (Mali) » Communication en collaboration avec Alexis Dembélé (Paris 3/Fribourg) à la septième conférence de l'ISOLA (International Society for Oral Literature in Africa), Université du Salento, Lecce (Italie). Thème de la conférence : « Crossing Borders. Orality, Interculturality, Memory Archives and Technology », 11-15 juin 2008.
6. « Introduction » à l'atelier international et pluridisciplinaire « De compétences en performances... », Université Paris Descartes, Amphithéâtre Durkheim, Sorbonne, 3-4 novembre 2011 (publiée).
7. « Littératures et langues. Introduction à l'atelier "Quels regards scientifiques sur l'Afrique depuis les indépendances ?", colloque de la Société des Africanistes, Paris, 17 novembre 2011 (publiée).
8. « Mauss, une conception pragmatique du langage ? », communication au colloque international *Marcel Mauss aujourd'hui. Anthropologie, sociologie, philosophie*, 21-22 février 2013, Université Paris Descartes (publiée).
9. « About a "choreography" composed in tribute to the "52", little maids from Mali », communication à l'ECAS 2013 (5th European Conference on African Studies), *African dynamics in a multipolar world*, Lisbonne, 27-29 juin 2013.
10. « Une pratique langagière pleine de sens : le nom de personne chez les Bwa (Mali) », communication au colloque annuel de la Société Suisse d'Ethnologie. Panel : *Situations d'interlocution et rapports de pouvoir*, Sierre, 8-9 novembre 2013. (publication prévue)
11. « Exposer le patrimoine immatériel dans un musée ? L'expérience « Paroles d'Afrique » (en collaboration avec Sandra Bormand), communication à la dixième conférence de l'ISOLA (International Society for Oral Literature in Africa). Thème de la conférence : « Littérature orale et éducation », Université de Cocody, Abidjan, Côte-d'Ivoire, 12-15 juin 2014. (publication prévue)
12. « L'expression de la parentalité à travers les contes de tradition orale » (en collaboration avec Alexis Dembélé, ANR Dype), communication à la dixième conférence de l'ISOLA (International Society for Oral Literature in Africa). Thème de la conférence : « Littérature orale et éducation », Université de Cocody, Abidjan, Côte-d'Ivoire, 12-15 juin 2014.

Communications à des journées d'études ou colloques nationaux

1. « Attitudes et niveaux de langue chez les Bwa du Mali », communication sous forme de poster à la première journée d'étude en linguistique consacrée à « Attitudes, représentations et imaginaires linguistiques en Afrique. Quelles notions pour quelles réalités ? » à l'INALCO, organisée par C. Canut, le 9 novembre 1996 (publiée).
2. « Formes et masques du dire proverbial », communication à la 2^e journée d'étude de littératures africaines (INALCO, Paris), consacrée au Proverbe, organisée par A. Bounfour et U. Baumgardt, le 10 mars 2000 (publiée).
3. Table ronde « Regards croisés sur la littérature orale africaine », INALCO, Paris. Présentation de l'ouvrage publié chez Karthala : *Le proverbe chez les Bwa du Mali. Parole africaine en situation d'énonciation*, 12 janvier 2001.
4. Table ronde « Regards croisés sur la littérature orale africaine », INALCO, Paris. Présentation de l'ouvrage publié chez Bréal : *Paroles imagées. Le proverbe au croisement des cultures*, 17 juin 2005.
5. Table ronde autour des nouvelles publications du département d'Anthropologie sociale et ethnologie, Université Victor Segalen – Bordeaux 2. Présentation de l'ouvrage publié chez Bréal : *Paroles imagées. Le proverbe au croisement des cultures*, janvier 2005.
6. « Les contes à la radio : un nouvel espace de performance », communication à la Journée d'étude sur « Poésie et clichés dans le conte : espaces imaginaires » organisée par M. Ngalasso, Centre d'Etudes Linguistique et Littéraire Francophones et Africaines (CELFA), Maison des Sciences de l'Homme d'Aquitaine, 19 mai 2006.

7. « *Énonciation, pratique sociale et sens* », communication à l'atelier « Nouvelles recherches en littératures orales africaines ». Première rencontre du Réseau des Etudes africaines en France, 29-30 novembre et 1^{er} décembre 2006, CNRS, Paris. <http://www.etudes-africaines.cnrs.fr/ficheateliers.php?recordID=36>
8. « *Les devinettes-proverbes des Bwa. Deux jeux de paroles comme art de vivre* », conférence à la Journée d'étude organisée par le Centre André-Georges Haudricourt et le CERLOM, « Processus et supports de la mémoire sociale : Performances narratives, rituelles et théâtrales », coordonnée par N. Revel, 13 février 2007.
9. « *Un répertoire pour chaque âge de la vie ? Gestion du discours proverbial chez les Bwa du Mali* », communication à la Journée scientifique du LMS-UMR 8099 du CNRS, dans le cadre du groupe de recherche sur les répertoires narratifs et liturgiques, 21 juin 2007.
10. « *Nomination et temporalité* », communication en collaboration avec Sophie Chave-Dartoen aux journées d'études « Nomination et organisation sociale » organisées par S. Chave-Dartoen, Université Victor Segalen – Bordeaux 2, 17-18 et 19 mars 2008.
11. « *Nomination et linguistique* », communication aux journées d'études « Nomination et organisation sociale » organisées par S. Chave-Dartoen, Université Victor Segalen – Bordeaux 2, 17-18 et 19 mars 2008 (publiée).
12. « *Le nom de personne : un problème linguistique ?* », communication à la journée d'étude « Nomination et organisation sociale » organisée par C. Leguy, LMS-UMR 8099/Université Paris Descartes, 19 mai 2009.
13. « *Sorosoro : pour que vivent les langues du monde. Contexte et enjeux du programme* », présentation à la Journée Scientifique du LMS-UMR 8099/Université Paris Descartes, 11 juin 2009.
14. « *Noms chantés à la harpe fourchue chez les Bwa du Mali* », communication à la Journée d'étude sur les langages de substitution organisée dans le cadre du séminaire d'Ethnomusicologie dirigé par Susanne Füniss, LMS-UMR 8099, 13 novembre 2009.
15. Table ronde « Regards croisés sur la littérature orale africaine IV » organisée par Ursula Baumgardt, Inalco, 25 juin 2010. Présentation du numéro 63-64 des *Cahiers de littérature orale, Pratiques d'enquête*.
16. « *Approche pragmatique des pratiques de nomination* », communication au Deuxième Congrès des études africaines en France, « *Recherches et débats : réinventer l'Afrique ?* », Université de Bordeaux (CEAN – IEP de Bordeaux), 6-8 septembre 2010.
17. « *Entre discours et pratique : le choix de noms-messages en Afrique de l'Ouest* », communication à la Journée d'études et colloque de clôture « *Jeux de mots et cultures de la parole rituelle en comparaison* », Groupe de recherches « Antiquité au présent » (Paris 7 – EHESS) dirigé par Claude Calame et Florence Dupont, Université Denis Diderot – Paris 7, 10 mai 2011.
18. « *Processus de nomination, performativité et construction de la personne* », communication au 1^{er} congrès de l'Association Française d'Ethnologie et d'Anthropologie (AFEA), EHESS Paris, 21-24 septembre 2011.

Conférences comme conférencière invitée

1. « *Des paradoxes de la référence animalière dans le discours proverbial* », colloque international « L'animal cannibalisé » (Musée des Confluences/Université Lyon II), 2 octobre 2009 (publiée).
2. « *La relation mobilité/récit de soi en contexte subsaharien* », journées d'études « Le récit de soi en questions : formes, espaces, temporalités, XVI^e – XXI^e siècles », Aix-en-Provence, 19-20 mai 2011.
3. Conférence plénière de l'axe 4 (Cultures et langages en tension), colloque international du DILTEC-EA 2288, « *Langages, cultures, sociétés : interrogations didactiques* », 20-21-22 juin 2012. Titre de la conférence : « *Langue, littérature, culture du point de vue de l'anthropologie linguistique* ». Université Sorbonne Nouvelle – Paris 3. (publiée)
4. « *Nom secret et anonymat* ». Conférence invitée au séminaire inter-laboratoires d'anthropologie sur *L'anonymat. Un objet qui ne dit pas son nom*, Aix-Marseille Université, Marseille, vendredi 25 janvier 2013.
5. « *Pour une anthropologie pragmatique et énonciative. Expériences de terrain en Afrique de l'Ouest* », conférence en collaboration avec Sandra Bornand à la journée d'études « *Linguistique/Sociologie : quelles complémentarités pour la compréhension des faits sociaux et langagiers ?* », Université de Rouen (Dysola – Dynamiques sociales et langagières), 12 mai 2014 (3 h 30).
6. « *Ethnologie et langage au fil d'un parcours passionné. Geneviève Calame-Griaule (1924-2013)* », conférence en hommage à Geneviève Calame-Griaule, Assemblée générale de la Société des Africanistes, Paris, Musée du Quai Branly, 5 juin 2014.
7. « *De la représentation de la parole à la performativité des paroles : parcours dans l'ethnolinguistique africaniste française* », conférence en collaboration avec Sandra Bornand dans le cadre du programme de recherche Langarel (Les langages du religieux. Approche pluridisciplinaire et comparative de la parole efficace) du Labex SMS, Toulouse, 12 juin 2015.
8. « *Naming and other veiled speaking among the Bwa People of Mali. Towards a Pragmatic Anthropology* », conférence invitée au Royal Anthropological Institute, Londres, 19 novembre 2015 (2 h).

Communication à des séminaires de recherche et autres conférences

1. « Place du proverbe chez les Bwa du Mali », séminaire de Michel Cartry à l'EPHE, chaire des « Religions de l'Afrique noire », séminaire sur « le statut de la parole dans le rituel », 1992 (http://www.persee.fr/web/revues/home/prescript/article/ephe_0000-0002_1992_num_105_101_14702).
2. « Une approche du discours proverbial à partir de la méthode proposée par Jean Cauvin », séminaire de V. Görög-Karady à l'INALCO, Paris, 1993 (2 h).
3. « La place du proverbe chez les Bwa du Mali », séminaire de Michel Cartry à l'École Pratique des Hautes Études, Paris, 11 juin 1993 (2 h).
4. « L'utilisation du Proverbe », séminaire d'Anthropologie de l'interlocution (dirigé par Alban Bensa, Bertrand Masquelier et Jean-Louis Siran) à l'École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, 11 mai 1995 (2 h).
5. « Le proverbe, enjeu de l'interaction verbale », séminaire de Patrick Renaud intitulé « Vers une linguistique des pratiques langagières », ILPGA/Paris III, 25 mai 1998 (2 h).
6. Conférence à l'OAREIL, Université du Temps Libre, Bordeaux II, sur « Parler en proverbes », 16 avril 1999 (2 h).
7. Participation à la première Journée de Pédagogie de l'Université Victor Segalen – Bordeaux 2, organisée par le CRAME. Conférence sur l'enseignement contextualisé « Premières expériences de terrain en anthropologie : l'U.E. D de licence », 13 décembre 2001.
8. « Âge et culture. La personne âgée en Afrique », conférence adressée aux étudiants du Diplôme Universitaire Supérieur de Gérontologie Sociale, OAREIL, Bordeaux 2, 21 novembre 2002 (3 h.).
9. « Approche ethnoлингistique de l'espace en pays boo (Mali) », LLACAN (dans le cadre de l'opération de recherche 3.1 : Approches ethnoлингistiques et cognitive de la notion d'espace (responsable : P. Roulon-Doko)), 13 juin 2003 (2 h).
10. « Que signifient les noms-messages ? A partir d'un corpus recueilli chez les Bwa du Mali », communication au séminaire « Nomination, dénomination et terminologie de parenté » organisé par Isabelle Leblic et Bertrand Masquelier au LACITO-UMR 7107 du CNRS, 28 octobre 2005 (2 h).
11. « Le proverbe au risque de l'incompréhension », communication en collaboration avec Pierre Diarra au séminaire « Le non-dit et l'implicite » organisé par Micheline Lebarbier et Véronique de Colombel au LACITO-UMR 7107, 28 juin 2007 (2 h).
12. « Nomination et représentation du monde », communication au LLACAN - UMR 8135, Opération de recherche 3.1 : Approches ethnoлингistique et cognitive des cosmogonies (responsable : P. Roulon-Doko), 25 octobre 2007 (2 h).
13. « Quand la radio réveille les contes. Temps du conte et temps des ondes », communication au séminaire de l'Ecole Doctorale de l'INALCO, « La Temporalité dans la littérature orale africaine » (coordination : Ursula Baumgardt), 19 juin 2009 (1 h).
14. « La nomination des personnes : stratégie de communication sociale et religieuse », communication au séminaire du Centre d'Anthropologie Culturelle (CANTHEL) – EA 4545, Université Paris Descartes, 3 mai 2010 (2 h).
15. « La migration prise aux mots : une approche en anthropologie linguistique », communication au séminaire Migrations féminines en Afrique animé par Klaus Hamberger et Véronique Hertrich, EHESS, 19 mai 2011 (2 h).
16. Participation à titre de discutant, avec Michael Houseman, Michel de Fornel et Carlo Severi, sur le texte proposé par Jean-Baptiste Eczet (doctorant EPHE, boursier MQB) : « Perception et relation : nommer et être au monde en Pays Mursi ». Séminaire de recherche du Musée du quai Branly « Art et performance », sous la direction de Laurent Berger, Julien Bonhomme & Anne-Christine Taylor, le 16 juin 2011.
17. « Sociologie et anthropologie en croisement ». Participation à titre de discutant (présentation du volume et discussion) à la conférence débat organisée à propos du numéro de *L'Année sociologique*, « Sociologie et anthropologie - Convergences, croisements et dissonances », 2012/1, vol. 62, Université Paris Descartes, vendredi 26 octobre 2012.
18. « Proverbe et basculement de rythme dans la parole ordinaire des Bwa (Mali) », séminaire du Groupe de Recherche en EthnoPoétique (GREP), Université Paris Diderot, mardi 9 avril 2013 (2 h).
19. « Pour une anthropologie des pratiques langagières », présentation de mes travaux et du livre à paraître aux éditions Armand Colin au séminaire de l'Atelier de Recherche en Anthropologie du Langage (ARAL), à l'occasion de la venue en France de Monica Heller, jeudi 11 avril 2013 (2 h).

Valorisation de la recherche

1. Participation aux deuxièmes rencontres du Pôle Senior organisées par la Mairie de Bordeaux. Conférence sur « Les représentations culturelles de la personne âgée en Afrique », 10 novembre 2000.
2. Conférence-débat avec M. N'Galasso à l'occasion de la 1^{ère} biennale des littératures d'Afrique noire (Saint Médard en Jalles, Gironde), 26 mai 2002.
3. Médiateur à l'Escale du livre de Bordeaux, en lien avec la 2^e biennale des littératures africaines, pour la présentation de livres d'auteurs africains (librairie Georges, Talence), 4 avril 2004.

4. Présentation de l'ouvrage publié chez Bréal : *Paroles imagées. Le proverbe au croisement des cultures*, Librairie Palimpseste, décembre 2004.
5. « *L'universalité du conte* ». Conférence donnée en remplacement de Geneviève Calame-Griaule, souffrante, à la bibliothèque municipale de Bordeaux Mériadeck, dans le cadre de la troisième biennale des littératures d'Afrique noire, pour la journée professionnelle « Coopération autour du livre, tradition orale et francophonie », 6 avril 2006.
6. « *L'éducation au discours proverbial dans une société de tradition orale* », communication à la table ronde « Education, transmission des savoirs et paradigmes scolaires », 19^e Salon de la Revue, Paris. Participation au nom des *Cahiers de Littérature Orale*, 17 octobre 2009.
7. Visite de l'exposition « Dogon » au Musée du Quai Branly suivie d'un débat avec les élèves de seconde option « Littérature et société » d'un Lycée de Tours, 31 mai 2011.
8. Animation d'un débat autour de Geneviève Calame-Griaule, avec Youssouf Tata Cissé et Pierre Diarra, à l'occasion de la 25^e heure du livre, *L'Afrique en livres*, Le Mans, 9 octobre 2011.
9. Participation à une émission de radio (RCF Le Mans), « Cécile Leguy. Littérature orale », animée par Colette Mahé, diffusée le 2 janvier 2012.
10. Participation à une émission de radio (Radio France Internationale), « La Danse des mots », animée par Yvan Amar, sur « L'exposition Paroles d'Afrique », diffusée le mardi 18 décembre 2012.
11. Participation à une émission de radio (Radio France Internationale), « La Danse des mots », animée par Yvan Amar, à l'occasion de la parution de *Anthropologie des pratiques langagières* (Armand Colin, collection U), diffusée le mardi 22 octobre 2013.
12. Duplan Nathalie, 2015, « La dignité liée à la personne. Entretien avec Cécile Leguy », *Annales d'Issoudun*, février, p. 6-8.
13. Participation à un « Entretien du Comptoir des presses » consacré à « Anthropologie et linguistique », organisé au Comptoir des presses, 86 rue Claude Bernard, 75005 Paris par Corine Le Carrer. Présentation d'*Anthropologie des pratiques langagières* et de deux récents numéros de la revue *Langage et société* sur Hymes et Gumperz, sous la médiation d'Aurore Monod-Becquelin, 14 avril 2015.